

Inhaltsverzeichnis

Siegfried Stumpf, Elke Schuch und Ulrike Meyer: Einleitende Bemerkungen 7

I. Grundlegende Betrachtungen zum Verhältnis zwischen Kultur und Technik

Sigmund Bonk:

*Kulturgeschichtliche Reflexionen über die Voraussetzungen
und Ursprünge unserer technischen Zivilisation 13*

Alexander Thomas:

Technik und Interreligiöse Kompetenz 25

Jasmin Mahadevan:

*Die Bedeutung von religiösen Praktiken in multikulturellen
Wissenschaftsteams 39*

II. Empirische Studien und Praxisberichte zur Interdependenz von Kultur und Technik

Marc Hermeking:

*Kulturelle Aspekte technischer Sicherheit: Interkulturelle
Sicherheitskommunikation 51*

Klaus-Dirk Schmitz:

*Kulturspezifische Aspekte von Software-Oberflächen und ihrer
Lokalisierung für regionale Märkte 63*

Rüdiger Heimgärtner & Henning Brau:

*Interkulturelles Usability Engineering –
Ansätze eines Erklärungsmodells für kulturell beeinflusste User Experience
als Basis für die Unternehmenssensibilisierung. 77*

III. Interkulturelle Teamarbeit im Kontext der Entwicklung technischer Erzeugnisse

Robert Münscher:

*Kulturelle Vertrauensmissverständnisse im Technikmanagement
- mit Beispielen aus dem EADS-Konzern 95*

Sami Ibrahim:

Diversity Management mehrkulturell zusammengesetzter Teams 113

IV. Überfachliche Qualifizierung von Ingenieuren

Fatih Kosma & Henning Brau:

*Konstruktion und Evaluation eines Culture Assimilators für die
deutsch-indische Projektarbeit bei einem Automobilhersteller 131*

Olga Rösch: <i>Fragen der Vermittlung von Kulturwissen in der Ingenieurausbildung</i>	149
Stefanie Gruttauer, Siegfried Stumpf & Arno Bitzer: <i>Technische Ausbildungen in Zeiten globalisierten Handelns – Schlüsselqualifikation interkulturelle Teamkompetenz</i>	167
Autorinnen und Autoren	185

